



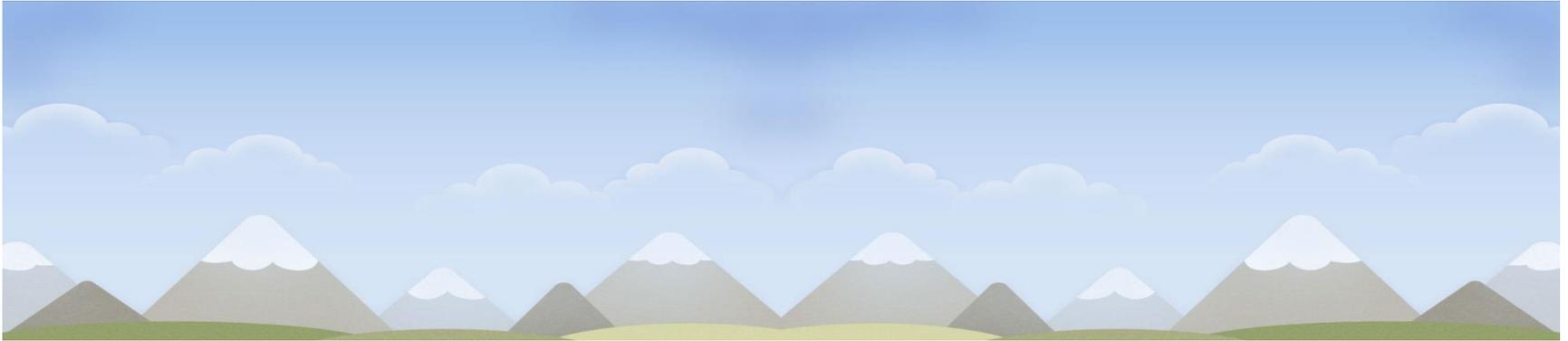
# **Transparent** *Language*<sup>®</sup>

## Tutorial: Transparent Language

Language Learning eResource

# Transparent Language

---



- ▶ Transparent Language offers over 100 language courses for patrons to use on their browser or the mobile app.
- ▶ Courses taught focus on grammar and pronunciation among other things.
- ▶ You can take as many courses as you like and do them when it is most convenient for you.



# Devices & Apps

- ▶ The Transparent Language app allows you to download lessons and use them when not connected to the internet.
- ▶ Once you launch a language course in your browser, select the “Go Mobile” button on the top right to get the login credentials for the app

The screenshot displays the Transparent Language app interface on an iPad. The top status bar shows 'iPad', signal strength, '9:50 AM', and '91%' battery. The app header includes 'LEARNING', 'Learning Canadian ...', 'SMERCE...', and a help icon. The main content is split into two columns. The left column, 'MY LEARNING PATH', features a 'CLEAR ALL' button and a list of lessons: 'Welcome' (Category: Welcome Lesson) with a 'LEARN' button, and lessons 03 through 08 (Category: Quick Start!) each with a 'LEARN' button. The right column, 'LEARNED', shows a message 'You have 24 stale vocab items. Refresh!' with a 'REFRESH ALL' button and a progress indicator '00024'. Below this is a line graph with a y-axis from 0 to 74 and an x-axis from 'Start' to 'Today', showing a horizontal line at 24 labeled '24 stale'. The bottom section, 'PRACTICE', includes filters for 'Listening', 'Reading', 'Speaking', and 'Writing', and six activity icons: 'Preview It', 'Recognize & Say It', 'Recognize & Write It', 'Produce & Say It', 'Produce & Write It', and 'Pronunciation Practice'.

# Using Transparent Language

- ▶ The first time you login, you will see a list of all the language courses offered. After you have begun a course, you will be brought directly to that course when you login.

CHOOSE A LANGUAGE TO LEARN

<a href="#">Afrikaans</a>	<a href="#">Cree</a>	<a href="#">Hebrew</a>	<a href="#">Malagasy</a>	<a href="#">Somali</a>
<a href="#">Albanian</a>	<a href="#">Croatian</a>	<a href="#">Hindi</a>	<a href="#">Malay</a>	<a href="#">Spanish</a> <small>2 dialects available</small>
<a href="#">Altai</a>	<a href="#">Czech</a>	<a href="#">Hmong</a>	<a href="#">Maori</a>	<a href="#">Swahili</a>
<a href="#">Amharic</a>	<a href="#">Dakota</a> <small>2 dialects available</small>	<a href="#">Hungarian</a>	<a href="#">Mirandese</a>	<a href="#">Swedish</a>
<a href="#">Arabic</a> <small>4 dialects available</small>	<a href="#">Danish</a>	<a href="#">Icelandic</a>	<a href="#">Mongolian</a>	<a href="#">Tagalog</a>
<a href="#">Armenian</a>	<a href="#">Dari</a>	<a href="#">Indonesian</a>	<a href="#">Nahuatl</a>	<a href="#">Tajiki</a>
<a href="#">Azerbaijani</a>	<a href="#">Denesuline</a>	<a href="#">Irish</a>	<a href="#">Nogai</a>	<a href="#">Tamil</a>
<a href="#">Balinese</a>	<a href="#">Dutch</a>	<a href="#">Italian</a>	<a href="#">Norwegian</a>	<a href="#">Thai</a>
<a href="#">Baluchi</a>	<a href="#">English</a>	<a href="#">Japanese</a>	<a href="#">Oji-Cree</a>	<a href="#">Turkish</a>
<a href="#">Bambara</a>	<a href="#">Esperanto</a>	<a href="#">Kalmyk</a>	<a href="#">Ojibwe</a> <small>3 dialects available</small>	<a href="#">Turkmen</a>
<a href="#">Bashkir</a>	<a href="#">Estonian</a>	<a href="#">Kazakh</a>	<a href="#">Pashto</a>	<a href="#">Tuvan</a>
<a href="#">Belarusian</a>	<a href="#">Farsi</a>	<a href="#">Kituba</a>	<a href="#">Polish</a>	<a href="#">Ukrainian</a>
<a href="#">Bengali</a>	<a href="#">Finnish</a>	<a href="#">Koasati</a>	<a href="#">Portuguese</a> <small>2 dialects available</small>	<a href="#">Urdu</a>
<a href="#">Bosnian</a>	<a href="#">French</a> <small>2 dialects available</small>	<a href="#">Korean</a>	<a href="#">Punjabi</a>	<a href="#">Uzbek</a> <small>2 dialects available</small>
<a href="#">Breton</a>	<a href="#">Georgian</a>	<a href="#">Kurdish</a>	<a href="#">Quechua</a>	<a href="#">Vietnamese</a>
<a href="#">Bulgarian</a>	<a href="#">German</a>	<a href="#">Latin</a>	<a href="#">Romanian</a>	<a href="#">Welsh</a>
<a href="#">Buriat</a>	<a href="#">Greek</a>	<a href="#">Latvian</a>	<a href="#">Russian</a>	<a href="#">Wolof</a>
<a href="#">Cambodian (Khmer)</a>	<a href="#">Haitian Creole</a>	<a href="#">Lithuanian</a>	<a href="#">Scottish Gaelic</a>	<a href="#">Yoruba</a>
<a href="#">Chechen</a>	<a href="#">Hausa</a>	<a href="#">Luxembourgish</a>	<a href="#">Serbian</a>	<a href="#">Zulu</a>
<a href="#">Chinese</a> <small>2 dialects available</small>	<a href="#">Hawaiian</a>	<a href="#">Macedonian</a>	<a href="#">Slovak</a>	

# Language Courses

- ▶ Language courses will look something like this! Just select “Learn” at the very first lesson and work your way through.

The screenshot displays a language learning dashboard with three main sections: Learning Path, Learned, and Practice.

**LEARNING** | BROWSE | RESOURCES

### MY LEARNING PATH

[CLEAR ALL](#)

- 01-Quick Start** (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 02-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 03-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 04-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 05-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 06-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 07-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 08-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 09-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼
- 10-Quick Start (VOCAB) [LEARN](#) ▼

### LEARNED

[VIEW](#)

Nothing to show yet. Start on your learning path.

Total learned vocab items: **00000**

Refresh Today

Day	Total learned vocab items
1	0
2	0
3	0
4	0
5	0
6	0
7	0
8	0
9	0
10	0
11	0
12	0
13	0
14	0
15	0
16	0
17	0
18	0
19	0
20	0
21	0
22	0
23	0
24	0
25	0
26	0
27	0
28	0
29	0
30	0
31	0
32	0
33	0
34	0
35	0
36	0
37	0
38	0
39	0
40	0
41	0
42	0
43	0
44	0
45	0
46	0
47	0
48	0
49	0
50	0
51	0
52	0
53	0
54	0
55	0
56	0
57	0
58	0
59	0
60	0
61	0
62	0
63	0
64	0
65	0
66	0
67	0
68	0
69	0
70	0
71	0
72	0
73	0
74	0
75	0
76	0
77	0
78	0
79	0
80	0
81	0
82	0
83	0
84	0
85	0
86	0
87	0
88	0
89	0
90	0
91	0
92	0
93	0
94	0
95	0
96	0
97	0
98	0
99	0
100	0

### PRACTICE

Listening Reading Speaking Writing

Preview It	Recognize & Say It	Recognize & Write It
Produce & Say It	Produce & Write It	Pronunciation Practice
Speaking Multiple Choice	Matching	Dictation
Listening Multiple	Listening Recognition	Four Square

# Switching Language Course

---

- ▶ You can switch to a different language course you have begun by selecting “Learning [language] for [native language] speakers.”
- ▶ You can delete any course that you have started from this menu by selecting the “x”



# Questions?

---

- ▶ Any questions, comments, or concerns are welcome.  
Please contact:

**Samantha Mercer**

Digital Learning & Outreach Librarian

Peace Library System

[smercer@peacelibrarysystem.ab.ca](mailto:smercer@peacelibrarysystem.ab.ca)

